



ขั้นตอนการนำเข้าสินค้าอาหารของประเทศญี่ปุ่น (Japan Food Import System)

โดย นฤมล คงทน
narumon@nfi.or.th
ผู้จัดการแผนกวิจัยนโยบายและอุตสาหกรรม

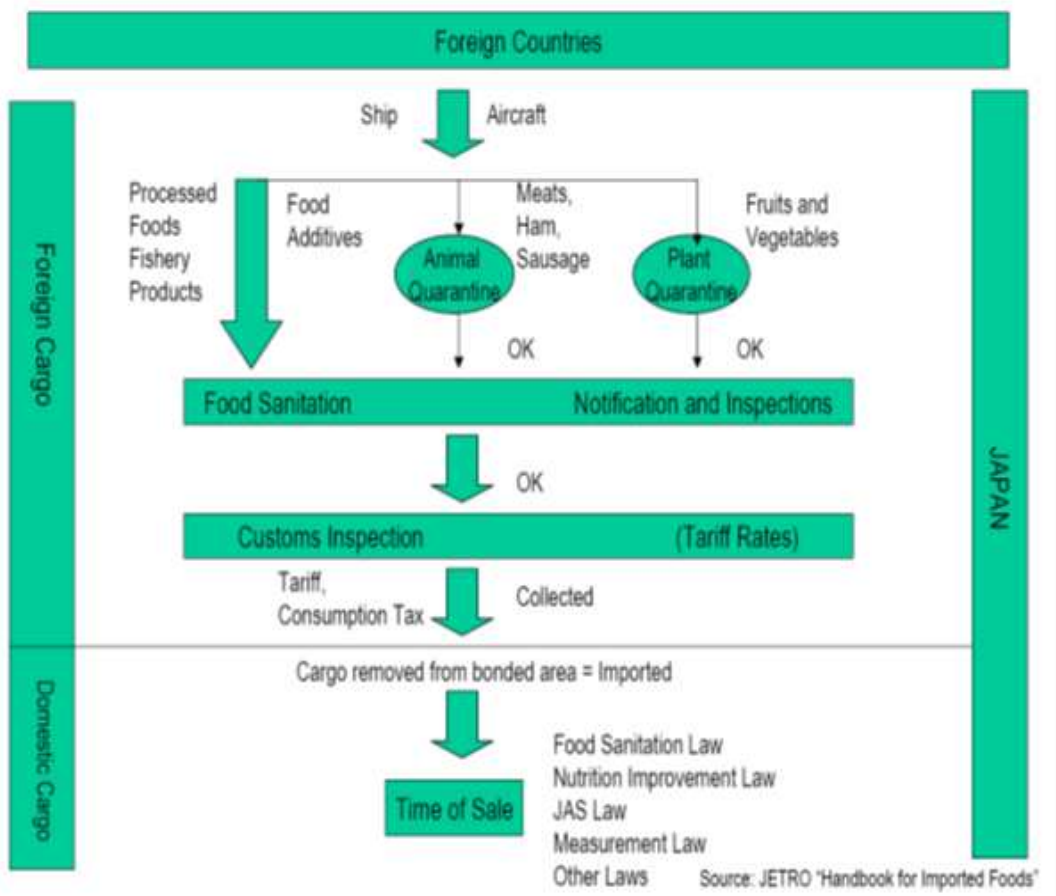
อาหารที่ผลิตเพื่อการจำหน่ายและใช้ในเชิงพาณิชย์ในประเทศญี่ปุ่นจะต้องถูกควบคุมภายใต้กฎหมายสุขอนามัยอาหาร (Food Sanitation Law) เพื่อเป็นการคุ้มครองสุขภาพของมนุษย์และป้องกันปัญหาด้านสุขอนามัยที่อาจเกิดขึ้น กฎหมายสุขอนามัยอาหารเป็นกฎหมายที่ครอบคลุมการดำเนินการด้านความปลอดภัยอาหารที่รวมถึงการกำหนดมาตรฐาน คุณลักษณะของอาหาร วัตถุเจือปนอาหาร เครื่องดื่ม ภาชนะและบรรจุภัณฑ์สำหรับอาหาร การตรวจสอบ การบริหารจัดการด้านสุขอนามัยของการผลิตและการจำหน่ายอาหาร รวมถึงการดำเนินธุรกิจที่เกี่ยวข้องด้วย ดังนั้นกรณีที่มีปัญหาเกิดขึ้นกับสินค้าอาหารกฎหมายดังกล่าวจึงกำหนดให้ผู้นำเข้าอาหารจะต้องมีความรับผิดชอบเทียบเท่ากับผู้ผลิตอาหารและผู้จำหน่ายอาหารที่อยู่ในประเทศญี่ปุ่น

กระทรวงสาธารณสุข แรงงานและสวัสดิการ (Ministry of Public Health, Labour and Welfare : MHLW) เป็นหน่วยงานที่มีบทบาทและหน้าที่ดำเนินการด้านการตรวจสอบสินค้าอาหารนำเข้าทุกชนิด (Imported Food Inspection) ซึ่งหากผู้ประกอบการไม่ดำเนินการตามกฎหมายถือว่าผู้นำเข้ามีความผิดและจะไม่ได้รับอนุญาตให้วางจำหน่ายสินค้าอาหารในประเทศญี่ปุ่น ตามระบบการนำเข้าสินค้าอาหารของประเทศญี่ปุ่น กำหนดให้ผู้นำเข้าต้องแจ้งการนำเข้าสินค้าอาหารโดยการยื่นเอกสารประกอบการนำเข้า (Import Notification) ให้แก่สำนักงานกักกัน (Quarantine station) ตามกฎหมายสุขอนามัยอาหาร (Food Sanitation Law), กฎหมายการกักกันพืช (Plant Protection Law) และกฎหมายการกักกันสัตว์ (Domestic Animal Infectious Diseases Control Law) ก่อน เมื่อเอกสารและสินค้าผ่านการตรวจสอบ (Inspections) และผ่านการรับรองจากสำนักงานกักกัน (Quarantine station) แล้ว สินค้าจะถูกขนส่งมาที่ด่านนำเข้าเพื่อเข้าสู่ขั้นตอนการตรวจสอบตามพิธีการศุลกากรทางด้านภาษี (Tariff/ Tax) และชำระค่าธรรมเนียมต่างๆ ตามกฎหมาย Customs Tariff Law

เมื่อสินค้าผ่านการตรวจสอบครบทุกขั้นตอนแล้วผู้นำเข้าจะได้รับอนุญาตให้ดำเนินการขนส่งสินค้าไปยังผู้แทนจำหน่ายภายในประเทศญี่ปุ่นได้ และเมื่อสินค้าอาหารวางจำหน่ายในท้องตลาดเรียบร้อยแล้วสินค้าอาหารอาจถูกหน่วยงานภาครัฐสุ่มเก็บตัวอย่างเพื่อนำไปตรวจวิเคราะห์อีกครั้งซึ่งเป็นการเฝ้าระวังสินค้าอาหารตามแผนการดำเนินงาน Imported Foods Monitoring and Guidance Plan ประจำปี ทั้งนี้ระบบการนำเข้าสินค้าอาหารของประเทศญี่ปุ่นแสดงดังภาพที่ 1



ภาพที่ 1 ระบบการนำเข้าสินค้าอาหารของประเทศญี่ปุ่น



ที่มา : JETRO “Handbook for Imported Foods”



ภาพที่ 2 กฎหมายหลักที่เกี่ยวข้องกับการนำเข้าสินค้าอาหารของประเทศญี่ปุ่น

	Food Sanitation Law	Plant Protection Law	Domestic Animal Infectious Disease Control Law	Foreign Exchange and Foreign Trade Act	Other
Vegetables and fruits (fresh, frozen, dried)	○	○ Note 1		○ Items notified in import public announcements	
Meat and meat products	○		○	○ Items notified in import public announcements	
Fishery products (fresh, frozen, chilled, salted)	○			○ Items notified in import public announcements	
Tea, black tea and coffee	○	Note 2			
Rice	○	○			Act on Stabilization of Supply, Demand and Prices for Staple Food
Liquor	○				Liquor Tax Law
Salt	○				Salt Business Law
Various processed products (canned, bottled, etc.)	○	○ Note 3	○ Note 1	○ Items notified in import public announcements	

Note 1: Examination is not necessary for some foods depending on their processing method. Please inquire at the plant protection station or animal quarantine service for further details.

Note 2: Fresh herbs, raw coffee beans, etc. imported as ingredients must be inspected. Please inquire at the plant protection station for further details.

Note 3: In general, food sterilized by heat such as canned fruits will not need to be inspected. Please inquire at the plant protection station for further details.

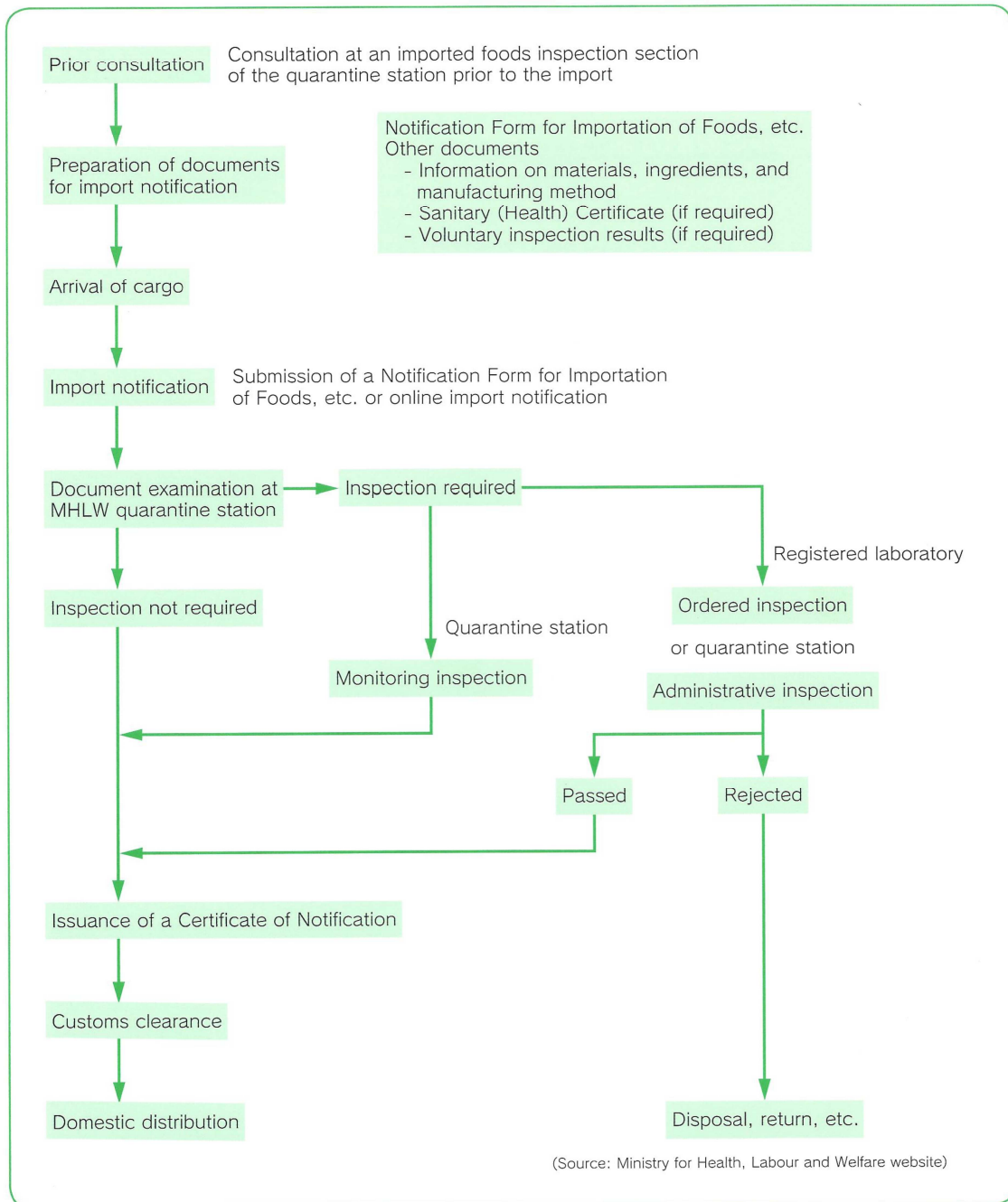
ที่มา : Manufactured Imports and Investment Promotion Organization “Guide to Food Import”. 2012



ขั้นตอนการนำเข้าสินค้าอาหารของประเทศญี่ปุ่น

ขั้นตอนการนำเข้าสินค้าอาหาร (Import Procedure) ของประเทศญี่ปุ่นมีรายละเอียดดังแสดงในภาพที่ 3

ภาพที่ 3 ขั้นตอนการนำเข้าสินค้าอาหารของประเทศญี่ปุ่น



ที่มา : Manufactured Imports and Investment Promotion Organization “Guide to Food Import”.2012



รายการเอกสารที่ต้องแนบมาพร้อมสินค้าอาหารที่ส่งเข้าประเทศญี่ปุ่น

เอกสารที่ผู้นำเข้าต้องจัดเตรียมประกอบการนำเข้าและต้องแนบมาพร้อมกับสินค้าอาหารที่จะส่งเข้าประเทศญี่ปุ่น มีดังนี้

1. ต้นฉบับและสำเนาเอกสารขออนำเข้า (Notification Form for Importation of Foods) จำนวน 2 ชุด โดยต้องกรอกรายละเอียดแล้วครบถ้วน
2. ใบรับรองสุขอนามัย (Health Certification)
 - 2.1 ใบรับรองสุขอนามัยสินค้าเนื้อสัตว์และผลิตภัณฑ์เนื้อสัตว์ หรือ
 - 2.2 ใบรับรองสุขอนามัยสินค้าประมงและผลิตภัณฑ์ประมง (ระบุชนิด(ชื่อทางวิทยาศาสตร์), บริเวณแหล่งน้ำทะเลต้นกำเนิด และกระบวนการด้านสุขอนามัย)
3. กรณีอาหารสำเร็จรูป ต้องมีเอกสารแจ้งรายการส่วนผสมที่ใช้ รายการวัตถุเจือปนอาหารที่ใช้ กระบวนการที่ใช้ในการผลิต (โดยระบุกระบวนการผลิตที่สมบูรณ์ตั้งการวัตถุดิบจนกระทั่งเป็นผลิตภัณฑ์สุดท้าย รวมถึงอุณหภูมิและเวลาที่ใช้ในการฆ่าเชื้อแบบ sterilization)
4. ผลการตรวจวิเคราะห์ (Inspection Results) สินค้า โดยเป็นรายงานผลการตรวจวิเคราะห์ที่ออกโดยห้องปฏิบัติการตรวจวิเคราะห์ที่ขึ้นทะเบียนไว้กับกระทรวงสาธารณสุข แรงงานและสวัสดิการ (Ministry of Public Health, Labour and Welfare : MHLW) ของญี่ปุ่น

การตรวจสอบเอกสารโดยสำนักงานกักกัน (Quarantine Station)

เมื่อผู้นำเข้ายื่นเอกสารขออนำเข้า (Import Notification) และเอกสารประกอบการนำเข้าสินค้าอาหารให้แก่สำนักงานกักกัน กระทรวงสาธารณสุข แรงงาน และสวัสดิการแล้ว เจ้าหน้าที่ผู้ตรวจสอบของสำนักงานกักกันจะทำการตรวจสอบเอกสาร (Document Examination) และตรวจสอบสินค้าอาหารแต่ละชนิดตามกฎหมาย Food Sanitation Law การตรวจสอบเอกสารขึ้นอยู่กับแบบฟอร์มที่แนบมาพร้อมกับสินค้าซึ่งการพิจารณาตามกฎหมายจะพิจารณารายละเอียดในด้านต่างๆ เช่น ประเทศผู้ส่งออก ชนิดสินค้า ผู้ผลิต สถานที่ผลิต วัตถุดิบและส่วนประกอบ วิธีการผลิต ชนิดและปริมาณวัตถุเจือปนอาหารที่ใช้ เป็นต้น ทั้งนี้ การตรวจสอบเอกสารของสำนักงานกักกันจะมุ่งเน้นการตรวจสอบตามกฎหมายและมาตรฐาน ดังนี้

1. มาตรฐานการผลิตสินค้าตามกฎหมาย Food Sanitation Law
2. มาตรฐานการใช้วัตถุเจือปนอาหาร (Food Additives)
3. มาตรฐานปริมาณสารอันตรายและสารพิษ (Hazardous and poisonous)
4. ข้อมูลผู้ผลิตหรือสถานที่ผลิตที่มีการบันทึกข้อมูลปัญหาด้านสุขอนามัยสินค้าในอดีตไว้ด้วย

เมื่อเอกสารผ่านการตรวจสอบด้านกฎหมายแล้วจะถูกบันทึกข้อมูลไว้ในรายการ กรณีที่ทำผิดกฎหมาย เช่น นำเข้าปลาปักเป้าจะถูกขึ้นบัญชี Incompliance with the law และหากจำเป็นสำนักงานกักกันอาจต้องมีการตรวจสอบสินค้าอาหารหรืออาจต้องส่งสินค้าอาหารไปตรวจวิเคราะห์ในห้องปฏิบัติการตามระบบการตรวจสอบและวิเคราะห์สินค้าอาหารนำเข้าต่อไป



การตรวจสอบและวิเคราะห์สินค้าอาหารนำเข้าโดยสำนักงานกักกัน (Quarantine Station)

1. การตรวจสอบสินค้าอาหารทางห้องปฏิบัติการ ตามระบบการตรวจสอบและวิเคราะห์สินค้าอาหารนำเข้าของสำนักงานกักกัน แบ่งออกเป็น 3 ระดับ ดังนี้

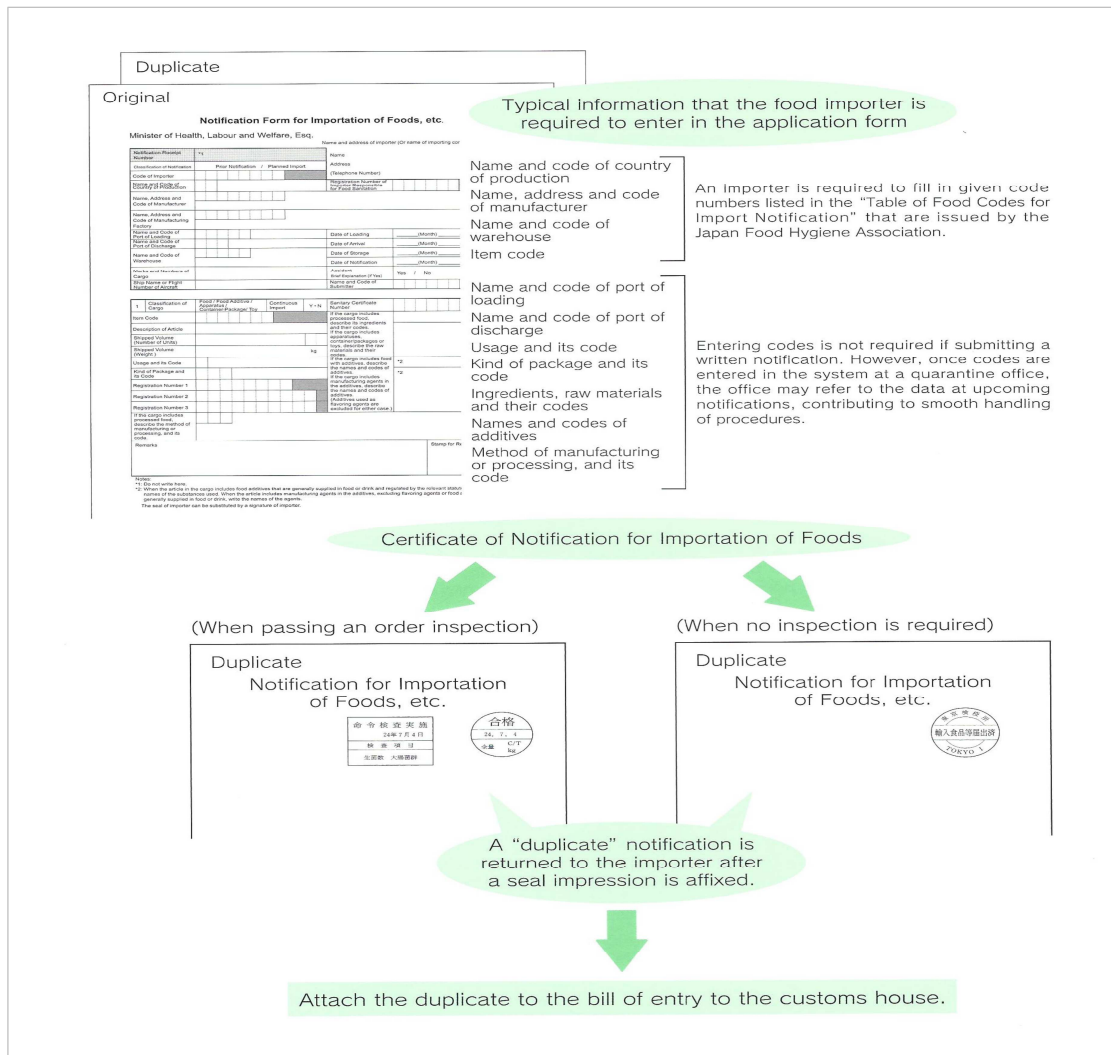
- **Monitoring Inspection** เป็นระบบการตรวจติดตามสินค้าอาหารของหน่วยรัฐบาลประเทศญี่ปุ่น โดยมีสำนักงานกักกันเป็นผู้ดำเนินการตรวจสอบและวิเคราะห์สินค้าอาหารที่นำเข้าตามแผนการตรวจสอบสินค้าอาหารนำเข้าประจำปี ซึ่งระบบ Monitoring Inspection นี้มีวัตถุประสงค์เพื่อให้สามารถขยายการตรวจติดตามด้านสุขอนามัยอาหารของสินค้าอาหารที่นำเข้าได้อย่างครอบคลุมและทั่วถึง และเพิ่มรายการตรวจสอบวิเคราะห์ในขณะที่มีการนำเข้าสินค้าอาหารได้ตามความต้องการที่เพิ่มขึ้น ทั้งนี้หน่วยงานรัฐบาลญี่ปุ่นจะเป็นผู้รับผิดชอบค่าใช้จ่ายในการตรวจสอบและวิเคราะห์ที่เกิดขึ้นทั้งหมด และผู้นำเข้าสามารถดำเนินการในขั้นตอนการนำเข้าขั้นต่อไปได้ในทันทีโดยไม่ต้องรอผลการตรวจสอบและวิเคราะห์สินค้าในขั้นนี้
- **Ordered Inspection** เป็นการตรวจสอบสินค้าอาหารนำเข้าที่ต้องสงสัยว่าอาจผิดกฎหมายเนื่องจากการไม่ปฏิบัติตามกฎหมาย หรืออาจมีความเสี่ยงหรือไม่ปลอดภัยต่อการบริโภค ซึ่งพบจากการตรวจสอบด้วยตนเองของผู้ประกอบการ (Self-Inspections) หรือจากการตรวจสอบตามระบบ Monitoring Inspections หรือจากการสุ่มตัวอย่าง (Sampling Inspections) ภายในประเทศญี่ปุ่นเพื่อนำมาตรวจสอบ โดยผู้นำเข้าจะได้รับแจ้งจากสำนักงานกักกันให้ดำเนินการส่งสินค้าอาหารไปตรวจสอบและวิเคราะห์ในห้องปฏิบัติการเป็นกรณีๆไป ทั้งนี้ผู้นำเข้าจะเป็นผู้รับผิดชอบค่าใช้จ่ายในการตรวจสอบและวิเคราะห์ที่เกิดขึ้นทั้งหมด และผู้นำเข้ายังไม่สามารถดำเนินการในขั้นตอนการนำเข้าขั้นต่อไปได้ โดยจะต้องรอจนกระทั่งมีการพิจารณาผลการตรวจวิเคราะห์สินค้าทางห้องปฏิบัติการเสร็จสิ้น และสำนักงานกักกันอนุมัติว่าสินค้านั้นๆ ถูกต้องตามกฎหมาย
- **Administrative Inspection** เป็นการตรวจสอบการใช้สารเคมีทางการเกษตรและวัตถุเจือปนอาหารในสินค้าอาหารหรือเป็นการตรวจสอบและวิเคราะห์รายการที่สินค้านั้นๆ เคยมีประวัติว่ามีปัญหาและไม่ถูกต้องตามกฎหมาย เช่น การวิเคราะห์ปริมาณสารกำจัดแมลงและศัตรูพืช (Pesticide), วัตถุเจือปนอาหาร (Food additive), โลหะหนัก (Heavy metal), สารพิษจากเชื้อรา (Mycotoxin), GMO และเชื้อจุลินทรีย์ก่อโรคในอาหาร เป็นต้น โดยผู้นำเข้าจะถูกกำหนดให้ต้องผ่านการตรวจสอบตามระบบ Administrative Inspection เมื่อดำเนินการส่งสินค้าเข้าญี่ปุ่นในครั้งแรกหรือในกรณีที่มีการส่งสินค้าเข้ามาเป็นประจำอาจต้องผ่านการตรวจสอบตามระบบนี้ด้วย ซึ่งขึ้นอยู่กับว่าผู้นำเข้าสินค้านั้นมีความรับผิดชอบต่อการรักษาสุขอนามัยและความปลอดภัยของสินค้าอาหารมากน้อยเพียงใด



2. เมื่อสินค้าผ่านการตรวจสอบตามระบบต่างๆ แล้ว เจ้าหน้าที่ของสำนักงานกักกันจะจัดส่งใบ Certification of Notification กลับคืนให้แก่ผู้นำเข้าและอนุญาตให้สินค้าผ่านเข้าสู่พิธีการทางศุลกากรต่อไป ซึ่งระบบออนไลน์ของสำนักงานกักกันนั้นจะเชื่อมต่อกับระบบภาษีโดยอัตโนมัติ เมื่อผ่านพิธีทางศุลกากรแล้วถือว่าเสร็จสิ้นกระบวนการนำสินค้าอาหารเข้าสู่ประเทศไทย

3. กรณีที่สินค้าไม่ถูกต้องตามกฎหมายจนไม่สามารถผ่านกระบวนการนำเข้าได้ สำนักงานกักกันจะแจ้งแก่ผู้นำเข้าให้ทราบเพื่อดำเนินมาตรการที่จำเป็นสำหรับสินค้านั้นๆ ต่อไป เช่น กรณีที่พบว่าสินค้านั้นมีปัญหาหรือมีความเสี่ยงจะดำเนินการส่งสินค้ากลับประเทศต้นทางหรือนำไปทำลายทิ้ง

ภาพที่ 4 การกรอกรายละเอียดลงแบบฟอร์ม Import Notification และขั้นตอนการพิจารณาเอกสาร



ที่มา : Manufactured Imports and Investment Promotion Organization “Guide to Food Import”. 2012



ทั้งนี้ ผู้ประกอบการสามารถยื่นเอกสารขอนำเข้า (Import Notification) ได้ที่สำนักงานกักกัน (Quarantine Stations) ที่มีเครือข่ายทั่วประเทศทั้ง 32 แห่ง ณ จุดที่สินค้าเข้าสู่ประเทศญี่ปุ่น ดังนี้

ตารางที่ 1 รายชื่อสำนักงานกักกัน 32 แห่ง ณ จุดนำเข้าทั่วประเทศญี่ปุ่น

	Name of Station and Responsible Division	Street Address	Phone Number (P) and Fax Number (F)	Responsible Area
1.	Otaru Quarantine Station (Food Inspection Division)	Otaru Harbor Government Bldg.5-3, Minato-machi, OtaruHokkaido 047-0007	P: 0134-32-4304 F: 0134-25-6069	Hokkaido (Except for the area covered by Chitose Airport Branch)C
2.	Chitose Airport Quarantine Branch (Quarantine Sanitation and Food Inspection Division)	New Chitose Airport Bldg.Bibi, Chitose, Hokkaido 066-0012	P: 0123-45-7007 F: 0123-45-2357	Hokkaido (Chitose Airport Only)S
3.	Sendai Quarantine Station (Food Inspection Division)	Shiogama Harbor Government Bldg.3-4-1 Teizandori, Shiogama, Miyagi 985-0011	P: 022-367-8102 F: 022-362-3293	Aomori Pref., Iwate Pref., Miyagi Pref. (except for the area covered by Sendai Airport Branch), Akita Pref., Yamagata Pref. and Fukushima Pref.
4.	Sendai Airport Quarantine Branch (Quarantine Sanitation and Food Inspection Division)	New Passenger Terminal Bldg.Minamihara, Shimomasuda, Natori, Miyagi 989-2401	P: 022-383-1854 F: 022-383-1856	Miyagi Pref. (Sendai Airport Only)N
5.	Narita Airport Quarantine Station (Food Inspection Division)	2159 Amanamino, Komaino, Narita Chiba 282-8691	P: 0476-32-6741 F: 0476-32-6742	Chiba Pref. (City of Narita, Taieimachi and Takomachi of Katorigun, and Shibayamamachi of Sanbugun only)



	Name of Station and Responsible Division	Street Address	Phone Number (P) and Fax Number (F)	Responsible Area
6.	Tokyo Quarantine Station (Food Inspection Division)	Tokyo Harbor Government Bldg.2-56, Aomi, Koto, Tokyo 135-0064	P: 03-3599-1520 F: 03-5530-2153	Ibaraki Pref., Tochigi Pref., Gunma Pref., Saitama Pref., Tokyo (except the areas covered by Tokyo Airport Branch), Yamanshi Pref., and Nagano Pref.
7.	Second Food Inspection Division	Funabashi Harbor Government Bldg.32-5 Shiomi-cho, Funabashi, Chiba 273-0016	P: 0474-37-1381 F: 0474-37-1585	Chiba Pref. (Noda, Kashiwa, Nagareyama, Matsudo, Kamagaya, Funabashi, Narashino, Urayasu, Ichikawa, and Sekiyadomachi and Shonanmachi in Higashikatsushika-gun)
8.	Chiba Quarantine Branch (Quarantine Sanitation and Food Inspection) Division	Chiba Harbor Government Bldg.1-12-2 Chuoko, Chuo-ku, Chiba, 260-0024	P: 043-241-6096 F: 043-241-7281	Chiba Pref. (except for the area covered by Narita Airport Quarantine Station and Second Food Inspection Division of Tokyo Quarantine Station)
9.	Tokyo Airport Quarantine Branch (Food Inspection Division)	Government Bldg. Tokyo International Airport 2-6-3 Haneda Kuko, Ota-ku, Tokyo 144-0041	P: 03-6847-9320 F: 03-6847-9321	Tokyo Metropolis (Tokyo International Airport only)
10	Kawasaki Quarantine Station (Food Inspection Division)	Kawasaki FAZ comprehensive Distribution Center, 6-10, Higashiogijima, Kawasaki-ku, Kawasaki 210-0865	P: 044-277-0025 F: 044-288-2499	Kanagawa Pref. (Kawasaki City only)



	Name of Station and Responsible Division	Street Address	Phone Number (P) and Fax Number (F)	Responsible Area
11	Yokohama Quarantine Station (Food Inspection Division)	Yokohama Second Harbor Government Bldg. 1-1 Kaigandori, Naka-ku Yokohama 231-0002	P: 045-201-0505 F: 045-212-0640	Kanagawa Pref. (except for the area covered by Kawasaki Quarantine Station)
12	Niigata Quarantine Station (Food Inspection Division)	Niigata Harbor Government Bldg.1-5-4 Ryugashima, Chuo-ku, Niigata 950-0072	P: 025-244-4405 F: 025-241-7404	Niigata Pref.
13	Food Inspection Division Komatsu Airport Branch	Komatsu Airport Terminal. 50 Yo, Ukiyanagi-machi, Komatsu, Ishikawa 923-0993	P: 0761-21-3767 F: 0761-21-3872	Toyama Pref. and Ishikawa Pref.
14	Nagoya Quarantine Station (Food Inspection Division)	11-1 Tsukiji-cho, Minato-ku, Nagoya 455-0045	P: 052-661-4133 F: 052-655-1808	Gifu Pref., and Aichi Pref. (except for the area covered by Nagoya Airport Quarantine Branch)
15	Shimizu Quarantine Branch (General Food Inspection Officer)	Shimizu Harbor Government Bldg. 9-1 Hinode-cho, Shimizu-ku, Shizuoka 424-0922	P: 0543-52-4540 F: 0543-53-1364	Shizuoka Pref.
16	Chubu Airport Quarantine Branch (Food Inspection Division)	Chubu Airport Cargo Clearance Bldg. 1-1 Centrair, Tokoname, Aichi 479-0881	P: 0569-38-8195 F: 0569-38-8197	Aichi Pref. (Chubu Centrair International Airport only)
17	Yokkaichi Quarantine Branch (Quarantine Sanitation and Food Inspection Division)	Yokkaichi Harbor Government Bldg.5-1 Chitose-cho, Yokkaichi, Mie 510-0051	P: 0593-52-3574 F: 0593-51-7666	Mie Pref. and Wakayama Pref. (Shingu City and Higashimuro-gun only)



	Name of Station and Responsible Division	Street Address	Phone Number (P) and Fax Number (F)	Responsible Area
18	Osaka Quarantine Station (Food Inspection Division)	Osaka Harbor Government Bldg. 4-10-3 Chikko, Minato-ku, Osaka 552-0021	P: 06-6571-3523 F: 06-6571-3625	Fukui Pref., Shiga Pref., Kyoto Pref., Osaka Pref. (except for the area covered by Kansai Airport Quarantine Station), Nara Pref. and Wakayama Pref. (except for the area covered by Yokkaichi Quarantine Branch)
19	Kansai Airport Quarantine Station (Food Inspection Division)	Kansai Airport Area Government Bldg.1 Senshu-kuko Minami, Sennan, Osaka 549-0021	P: 0724-55-1290 F: 0724-55-1292	Osaka Pref. (Kansai International Airport only)
20	Kobe Quarantine Station (Food Inspection Division)	1-1 Toyahama-cho, Hyogo-ku, Kobe 652- 0866	P: 078-672-9655 F: 078-672-9662	Hyogo Pref., (except for the area covered by Second Food Inspection Division), Okayama Pref., Tokushima Pref. and Kagawa Pref.
21	Second Food Inspection Division	Kobe Airport Cargo Terminal4-16 Koyocho- higashi, Higashinada-ku, Kobe 658-0031	P: 078-857-1671 F: 078-857-1691	Hyogo Pref. (Higashinada-ku and Nada-ku in Kobe only)
22	Hiroshima Quarantine Station (Food Inspection Division)	Hiroshima Harbor Government Bldg.3-10-17 Ujinakaigan, Minami-ku, Hiroshima 734-0011	P: 082-255-1379 F: 082-254-4984	Hiroshima Pref. (except for the area covered by Hiroshima Airport Quarantine Branch), Ehime Pref. and Kochi Pref



	Name of Station and Responsible Division	Street Address	Phone Number (P) and Fax Number (F)	Responsible Area
23	Food Inspection Division Sakai Branch	Sakai-minato Harbor Government Bldg.9-1 Show-machi, Sakai-minato, Tottori 684-0034	P: 0859-42-3517 F: 0859-42-3613	Tottori Pref. and Shimane Pref.
24	Hiroshima Airport Quarantine Branch (Quarantine Sanitation and Food Inspection Division)	Hiroshima Airport Terminal Bldg.64-31 Hiraiwa, Zennyuuj, Hongou-cho, Toyota-gun, Hiroshima 729-0416	P: 0848-86-8017 F: 0848-86-8030	Hiroshima Pref. (Hiroshima Airport only)
25	Fukuoka Quarantine Station (Food Inspection Division)	Fukuoka Harbor Government Bldg.8-1 Okihama-cho, Hakata-ku, Fukuoka 812-0031	P: 092-271-5873 F: 092-282-1004	Fukuoka Pref. (except for the areas covered by Moji Quarantine Branch and Fukuoka Airport Quarantine Branch), Saga Pref.,Nagasaki Pref. (except for the areas covered by Nagasaki Quarantine Branch), Kumamoto Pref. and Oita Pref.
26	Moji Quarantine Branch (General Food Inspection Officer)	Moji Harbor Government Bldg.1-3-10 Nishikaigan, Moji-ku, Kitakyushu 801-0841	P: 093-321-2611 F: 093-332-4129	Fukuoka Pref. (Kitakyushu, Nogata, Iizuka, Tagawa, Yukuhashi, Buzen, Nakama, Onga-gun, Kurate-gun, Kaho-gun, Tagawa-gun, Kama, miyawaka, Miyako-gun and Chikujo-gun only)
27	General Food Inspection Officer Shimonoseki Branch	Shimonoseki Harbor Government Bldg.1-7-1 Higashi-yamato-machi,	P: 0832-66-1402 F: 0832-66-8145	Yamaguchi Pref.



		Shimonoseki, Yamaguchi 750-0066		
	Name of Station and Responsible Division	Street Address	Phone Number (P) and Fax Number (F)	Responsible Area
28	Fukuoka Airport Quarantine Branch (Food Inspection Division)	Fukuoka Airport International Passenger Terminal Bldg.739 Aoki, Hakata-ku, Fukuoka 816-0051	P: 092-477-0208 F: 092-477-0209	Fukuoka Pref. (Fukuoka Airport only)
29	Nagasaki Quarantine Branch (Quarantine Sanitation and Food Inspection Division)	1-36 Dejima-machi, Nagasaki 850-0952	P: 095-826-8081 F: 095-826-8099	Nagasaki Pref. (except for the Iki and Tsushima)
30	Kagoshima Quarantine Branch (Quarantine Sanitation and Food Inspection Division)	Kagoshima Harbor Government Bldg.18-2-31 Izumi-cho, Kagoshima 892-0822	P: 099-222-8670 F: 099-223-5297	Miyazaki Pref. and Kagoshima Pref.
31	Naha Quarantine Station (Food Inspection Division)	Naha Harbor Government Bldg. 2-11-1 Minato-machi, Naha 900- 0001	P: 098-868-4519 F: 098-861-4372	Okinawa Pref. (except for the area covered by Naha Airport Quarantine Branch)
32	Naha Airport Quarantine Branch (Quarantine Sanitation and Food Inspection Division)	280 Kagamimizu, Naha 901-0142	P: 098-857-0057 F: 098-859-0032	Okinawa Pref. (Naha Airport only)

ที่มา : <http://www.mhlw.go.jp/english/topics/importedfoods/1-2.html>



ระบบช่วยอำนวยความสะดวกในการนำเข้าสินค้าอาหาร

การดำเนินงานของสำนักงานกักกัน (MHLW Quarantine Stations) ที่ผ่านมามักพบปัญหาสินค้าอาหารไม่ปลอดภัยหลายรายการซึ่งเกิดขึ้นจากความผิดพลาดของผู้นำเข้า ดังนั้นสำนักงานกักกันจึงเพิ่มบริการให้คำปรึกษาการนำเข้าสินค้าอาหารแก่ผู้นำเข้า เพื่อช่วยให้ข้อมูลและคำแนะนำสำหรับผู้นำเข้าและเป็นการลดความยุ่งยาก ลดขั้นตอนการนำเข้า รวมทั้งสามารถช่วยป้องกันไม่ให้เกิดการกระทำผิดกฎหมายได้อีกทางหนึ่งด้วย หากผู้นำเข้าสนใจขอรับคำปรึกษาต้องติดต่อนัดหมายขอรับคำปรึกษาล่วงหน้าก่อนโดยสามารถติดต่อขอรับคำปรึกษาได้ที่แผนกตรวจสอบสินค้าอาหารนำเข้า สำนักงานกักกัน ณ สนามบินนาริตะ โทร. +81-476-32-6741 โทรสาร. +81-476-32-6742 หรือสำนักงานกักกันอีก 31 สาขาในแต่ละภูมิภาคทั่วญี่ปุ่น

ตารางที่ 2 ระบบช่วยอำนวยความสะดวกให้แก่ผู้นำเข้า

ระบบ	รายละเอียด
Advance Notification System	สำหรับสินค้าอาหารทุกชนิดสามารถส่งแบบฟอร์ม Import Notification ล่วงหน้าได้ 7 วัน ก่อนสินค้าเดินทางมาถึงคาร์โก <u>ยกเว้น</u> กรณีที่สินค้าจำเป็นต้องถูกตรวจสอบเพิ่มเติม ต้องสำเนาใบรับรองแนบส่งมาก่อนสินค้ามาถึง หรือหลังจากโหลดเอกสารขึ้นจากท่าเรือแล้ว
Planned Import system	สินค้าที่ส่งแผนการนำเข้าล่วงหน้าให้แก่สำนักงานกักกัน สามารถส่งได้ตั้งแต่ครั้งแรกที่นำเข้า ภายหลังจากตรวจสอบข้อมูลอย่างครบถ้วนแล้วจะได้รับการยกเว้นในการนำเข้าครั้งต่อไป
Inspection Results by official Inspection Organizations in other Countries	สินค้าที่ได้ผ่านการตรวจสอบโดยเจ้าหน้าที่จากประเทศผู้ส่งออก พร้อมแนบผลรายงานมากับตัวสินค้า เมื่อเดินทางมาถึงด่านกักกันสินค้านั้นจะได้รับการยกเว้นการตรวจสอบ สำหรับรายการตรวจสอบรายสินค้าที่อาจเป็นผลมาจากการขนส่ง เช่น จำนวนแบคทีเรีย หรือ ปริมาณสารพิษจากเชื้อราจะถูกแยกออกจากระบบนี้ ซึ่งเป็นการตรวจสอบตาม Specifications and Standards for Food, Food Additives, etc. โดยสามารถดูรายละเอียดได้จาก http://www.jetro.go.jp/se/e/standards_regulation/index.html
Continuous Import of Same Items	เมื่อสินค้าผ่านการนำเข้ามาเรียบร้อยแล้ว และมีผลการตรวจสอบแนบมาพร้อมกับ Import Notification Form หากพิจารณาแล้วไม่พบข้อสงสัยด้านเอกสารใดๆ จะได้รับการยกเว้นในการตรวจสอบสินค้าชนิดเดียวกันในครั้งต่อไป



ระบบ	รายละเอียด
Advance Approval of Imported Foods and related Products	เมื่อสินค้าอาหารได้ผ่านการนำเข้าตามกฎหมาย Food Sanitation Law เป็นที่เรียบร้อยแล้ว ชนิดของสินค้าอาหารและรายละเอียดของผู้ผลิตจะถูกขึ้นทะเบียนไว้เพื่อใช้ในการตรวจสอบในการนำเข้าครั้งต่อไป หากเป็นรายเดิมที่มีประวัติดีอยู่แล้วจะสามารถได้รับการรับรอง Import Notification ได้ทันที

ที่มา : <http://www.mhlw.go.jp/english/topics/importedfoods/1-5.html>